



Halal Food & Quality

# شهادة الدفعة حلال CERTIFICADO HALAL DE LOTE

Todos los derechos están reservados a Halal Food & Quality. Queda totalmente prohibido el cambio o la reproducción parcial o total de este certificado.  
يحظر تمامًا التغيير أو الاستنساخ الجزئي أو الكلي لهذه الشهادة.  
جميع الحقوق محفوظة لحلال فود أند كواليتي

HFQ-7.7-F03

Ed. 10

Rev. 04

Fecha: 10/11/2023

Página: 1 of 2

Para carne y productos cárnicos según la ley islámica incluida en los estándares de la GSO, OIC/SMIIC y otros países islámicos.

اللحوم والمنتجات اللحومية وفقا لشروط الشريعة الإسلامية التي يتضمنها دليل هيئة المقاييس والمواصفات لدول مجلس التعاون الخليجي وباقي الدول الإسلامية

Halal Food & Quality "HFQ", organismo de certificación acreditado y reconocido por GCC Accreditation Center, HAK, JAKIM, MoIAT, SASO, SFDA y otros, indica que en la empresa con ubicación de las instalaciones indicadas a continuación:	مؤسسة الأغذية الحلال والجودة، جهة إصدار الشهادات الحلال المعتمدة والمعترف بها دوليا من طرف SASO, SFDA, GCC Accreditation Center, HAK, MoIAT, JAKIM وجهات أخرى، بأن الشركة والمنشأة المدرجة في الأسفل.	
Nombre de empresa:	FRICAFOR, S.L	إسم الشركة:
Con CIF:	B17017237	رقم التسجيل التجاري:
Con dirección en:	C/MARE DE DEU DEL MONT, 31 17740 VILAFANT (GIRONA)	الرقم المتواجدة بالعنوان
Con número de certificado:	HFQ-125/18/GE	مع شهادة حلال رقم
Se ha realizado el sacrificio, corte y despiece de los productos de los lotes abajo detallados bajo supervisión del personal autorizado de Halal Food & Quality, y cumple los requisitos Halal del GSO993, GSO9, GSO2055-1, GSO 21, OIC/SMIIC 1, MS 1500, etc.	تم ذبح منتجات الدفعات المذكورة أدناه وتقطيعها وتعليبها تحت إشراف مراقبين معتمدين لدى مؤسسة الأغذية الحلال والجودة، وتفي بمتطلبات الحلال المدرجة في المواصفات GSO993، GSO9، GSO2055-1، GSO 21، OIC/SMIIC، GSO 21، MS 1500، إلخ.	

Productos Supervisados:	BOVINO	المنتج المراب:
Número de certificado de lote:	HFQ-125/18/GE-1103006	رقم التسجيل المرخص به للمنتج الحلال:
RGSEAA / Registro Sanitario:	ES 10.01261/GE	رقم التسجيل الطبي:
Número de unidades:	1 PALET AND 43 UNITS	رقم الوحدات/المجموعة:
Peso:	1.089,38 Kg	الوزن:
Número de licencia del remolque:	----	رقم تسجيل المقطورة:
Número de lote:	VER ANEXO	رقم الدفعة:
País de origen:	ESPAÑA	بلد الأصل:
País de destino:	ESPAÑA	بلد الوجهة:
Proveedor:	FRICAFOR, S.L.U	المصدر:
Importador:	LUIS OLIVERA SAS	المستورد:
Transporte:	TERRESTRE	النقل:
Fecha de sacrificio:	19/11/2023 - 09-11/01/2024	تاريخ الذبح:
Fecha de empaquetado:	02-16-17/01/2024	تاريخ التعبئة:
Fecha de caducidad del producto:	1-15/02/2024 - 17/01/2026	تاريخ نهاية صلاحية المنتج:
Nombre del Matadero:	FRICAFOR, S.L.U	إسم المسلخ:
Sacrificado por:	HAKIM TAOUOU	المسؤول عن الذبح (الجزار):
Nº del matarife autorizado:	HFQ-MAT-117/2018-10-01/GE-M-01	رقم رخصة المسؤول الجزار:
Sacrificio supervisado por:	KHALID TAHIRI	المراقب والمشرف على الذبح:

فالنيسيا، بتاريخ 30 de enero, 2024 Valencia



Firma Dr. Said Ratbi Bali  
Presidente



توقيع: الدكتور سعيد الرتيبي البالي  
الرئيس

Este certificado es válido solo si está autenticado con la versión asociada al QR.

هذه الشهادة تكون صالحة فقط إذا تمت مصادقتها بالإصدار المرتبط بـ QR



Halal Food &amp; Quality

# شهادة الدفعة حلال

## CERTIFICADO HALAL DE LOTE

HFQ-7.7-F03

Ed. 10

Rev. 04

Fecha: 10/11/2023

Página: 2 of 2

Todos los derechos están reservados a Halal Food & Quality. Queda totalmente prohibido el cambio o la reproducción parcial o total de este certificado.

يحظر تمامًا التغيير أو الاستنساخ الجزئي أو الكلي لهذه الشهادة.  
جميع الحقوق محفوظة لحلال فود أند كواليتي

Número de certificado de lote		HFQ-125/18/GE-1103006			رقم التسجيل المرخص به للمنتوج الحلال:		
Nº de Lote رقم الدفعة	Especies النوع	Nombre del producto إسم المنتوج	Peso: (Kg) الوزن	Nº Unidades الوحدات	Fecha de sacrificio / تاريخ الذبح /	Fecha de empacado/ تاريخ الإنتاج	Fecha de caducidad تاريخ إنتهاء الصلاحية
240118A	BOVINO	GRASA CONGELADA HALAL	665,00	1	-	17/01/2024	17/01/2026
240102V	BOVINO	RECORTE 90/10 VACA	159,24	17	19/12/2023	02/01/2024	01/02/2024
2401001242 2401001242 2401001238 2401001241 2401001292 2401001289 2401001289 2401001296 2401001296 2401001293 2401001291 2401001290 2401001244 2401001568 2401001568 2401001583 2401001583 2401001527 2401001527 2401001517 2401001517 2401001540 2401001523 2401001585 2401001582 2401001584	BOVINO	TAPA/CROSTO VACA V.	265,126	26	09-11/01/2024	16/01/2024	15/02/2024

## Atestaciones:

- El sacrificio se ha realizado en un matadero aprobado, y bajo la supervisión de personal autorizado por Halal Food & Quality, por personal musulmanes acorde a los requisitos de los estándares Halal GSO, OIC/SMIIC, MS1500, etc.
- Todos los productos de este lote han sido producidos acorde los requisitos de la ley islámica y son aptos para el consumo de Halal.
- Este certificado es solo válido para los productos y cantidades reflejados en el mismo.
- Los productos cárnicos se producen en un país y un establecimiento autorizado para exportar carne halal a los países del GCC y de los países de la OIC.

## تعليقات:

- تم الذبح في أحد المسالخ المعتمدة حلال لدينا وتحت إشراف مراقبين تابعين لنا، وقد ذبح بإيادي ذباحين مسلمين وباستخدام سكاكين توافق المواصفات والمقاييس الحلال. GSO, OIC/SMIIC, MS1500, etc.
- كل وحدات هذه الدفعة تستوفي شروط الشريعة الإسلامية وتعتبر لحوم ومنتجات حلال.
- هذه الشهادة صالحة فقط للمنتوجات والكميات المدرجة فيها
- هذه اللحوم مصدرها بلد ومؤسسة مرخص لها بتصدير اللحوم الحلال لدول مجلس التعاون الخليجي وباقي الدول الإسلامية.

Valencia, 30 de enero, 2024 فالنيسيا, بتاريخ



Firma Dr. Said Ratbi Bali  
Presidente



توقيع: الدكتور سعيد الرتيبي البالي  
الرئيس

Este certificado es válido solo si está autenticado con la versión asociada al QR.

هذه الشهادة تكون صالحة فقط إذا تمت مصادقتها بالإصدار المرتبط بـ QR